

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Русско-английский разговорник для туристов

Приветствие

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Доброе утро! (до обеда)	Good morning!	гуд мо:нин!
Добрый день! (после обеда)	Good afternoon!	гуд а:фтэну:н!
Добрый вечер!	Good evening!	гуд и:внин!
Здравствуйте!	How do you do?	хау ду ю: ду!
Привет!	Hello!	хэлоу!
Привет!	Hallo!	хэлоу!
Привет!	Hi!	хай!
(Я) рад Вас видеть!	(I'm) glad to see you!	(айм) глэд ту си: ю:
Добро пожаловать!	Welcome!	уэлком!
Рады вас видеть!	We are glad to see you!	уи: а: глэд ту си: ю:
Кого я вижу!	Is it ... ?	из ит ... ?
Я не видел Вас несколько недель.	I haven't seen you for weeks.	ай хэвент си:н ю: фо: уи:кс
Как самочувствие?	How are you feeling?	хау а: ю: фи:лин?
Как давно мы не виделись!	It's a long time since I saw you last!	итс э лон тайм синс ай со: ю: ла:ст!
Какая приятная неожиданность!	What a pleasant suprise!	уот э плэзит сэпрайз!
Как дела?	How are you?	хау а: ю:?
Как дела?	How are you doing?	хау а: ю: ду:ин?
Как дела?	How are things?	хау а: сингз?
Как родители?	How are your parents?	хау а: ё: пэрэнтс?
Как семья?	How is your family?	хау из ё: фэмили?
Как жена?	How is your wife?	хау из ё: уайф?
Как муж?	How is your husband?	хау из ё: хазбэнд?
Как дети?	How are your children?	хау а: ё: чилдрэн?
Спасибо, очень хорошо.	Thank you, very well.	сэнк ю:, вэри уэл
Спасибо, неплохо.	Thank you, not so bad.	сэнк ю:, нот соу бэд
Спасибо, хорошо.	(I'm) Fine, thank you.	(айм) файн, сэнк ю:

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Спасибо, так себе.	Thank you, so-so.	сэнк ю:, соу-соу
Надеюсь, что Вы чувствуете себя хорошо.	I hope you are feeling well.	ай хоуп ю: а: фи:лин уэл
Так себе.	So-so.	соу-соу
Все в порядке.	I'm all right.	айм ол райт
Неплохо.	Not too bad.	нот ту: бэд
Ничего хорошего.	Nothing good.	насинг гуд

Прощание

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
До свидания!	Good-bye!	гудбай!
Пока!	Bye-bye!	бай-бай!
Пока!	So long!	соу лон!
Будьте здоровы! Всего хорошего!	Cheerio!	чиэриоу!
Спокойной ночи!	Good night!	гуд найт!
До скорой встречи!	See you soon!	си: ю: су:н!
До завтра!	See you tomorrow!	си: ю: тумороу!
До вечера!	See you tonight!	си: ю: тунайт!
До встречи!	See you later!	си: ю: лэйтэ!
До скорого свидания!	See you again!	си: ю: эгэйн!
Всего наилучшего!	All the best!	ол зэ бэст!
Счастливого пути!	Have a good trip!	хэв э гуд трип!
Удачи!	Good luck!	гуд лак!
Надеюсь, мы скоро встретимся.	I hope to see you soon.	ай хоуп ту си: ю: су:н!
Надеюсь, мы еще встретимся.	I hope we'll meet again.	ай хоуп уил мит эгэйн
До новых встреч!	Till we meet again!	тил уи мит эгэйн!
Пишите нам.	Write to us.	райт ту ас
Вот мой адрес.	Here's my address.	хиэс май эдрэс
У меня новый адрес. Запишите пожалуйста ...	I have a new address. Please, write it down ...	ай хэв э нью: эдрэс. Плиз, райт ит даун ...
Позвоните мне.	Call me.	ко:л ми:
Мой номер телефона ...	My telephone number is ...	май телифоун намбэ из ...

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Я должен идти.	I must go now.	ай маст гоу нау
Я должен идти.	I must be going.	ай маст би гоуин
Жаль, что Вы уходите.	I'm sorry to see you go.	айм сорри ту си: ю: гоу
Вы ведь не торопитесь?	You're not in a hurry, are you?	ю:а нот ин э харри, а ю:?
Рад был Вас видеть.	I've enjoyed seeing you.	айв инджойд си:ин ю:
Возвращайтесь поскорее.	Come back soon.	кам бэк су:н
Передавайте привет Вашей жене.	Remember me to your wife.	римэмбэ ми ту ё: вайф
Передавайте привет Вашей сестре.	Give my regards to your sister.	гив ми ригадз ту ё: систэ

Таможня, граница

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Где таможня?	Where is the customs?	уэа(р) из зэ кастэмз?
Как пройти в таможню?	Which way to customs?	уич уэй ту кастэмз?
Где паспортный контроль?	Where is the passport control?	уэа(р) из зэ па:спо:т кэнтроул?
Я гражданин России.	I'm a citizen of Russia.	айм э ситизн ов раша
Я следую из ... в ...	I go from ... to ...	ай гоу фром ... ту ...
Покажите, пожалуйста, Ваш паспорт.	Show me your passport, please.	шоу ми ё: па:спо:т пли:з
Вот мой паспорт.	Here is my passport.	хиэ(р) из май па:спо:т
Какова цель Вашего приезда?	What is the purpose of your visit to this country?	уот из зэ пэ:пэс ов ё: визит ту зис кантри
Цель моей поездки ...	The purpose of my visit is ...	зэ пэ:пэс ов май визит из ...
- туризм	- tourism	- туэризм
- деловая	- business	- бизнис
- личная	- personal	- пэ:снл
Как долго Вы предполагаете здесь находиться?	How long do you intend to stay?	хау лонг ду ю интэнд ту стэй?
Я собираюсь пробыть в стране ...	I am going to stay in the country for ...	ай эм гоуин ту стэй ин зэ кантри фо: ...
- несколько дней	- several days	- сэвр(э)л дэйз
- неделю	- a week	- э уи:к
- месяц	- a month	- э манс
Где вы остановитесь?	Where will you stay?	уэа(р) вил ю стэй?

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Я остановлюсь ...	I'll stay at	айл стэй эт ...
- в гостинице	- a hotel	- э хоутэл
- у родственников	- my relatives	- май рэлэтивз
Сколько долларов/ евро Вы имеете при себе?	How much dollars/ euros have you gotten?	хау мач долээз/ юэрэуз хэв ю готн?
Есть ли у Вас иностранная валюта?	Any foreign money?	эни форин мани?
У меня ... долларов/ евро	I have ... dollars/ euros	ай хэв ... долээз/ юэрэуз
Имеется ли у Вас что-нибудь, подлежащее декларированию?	Have you anything to declare?	хэв ю энифин ту диклэа?
Вот моя таможенная декларация.	Here is my customs declaration.	хиэ из май кастэмз дэклэрэйш(э)н
Мне нужен бланк таможенной декларации.	I need a customs declaration form.	ай ни:д э кастэмз дэклэрэйш(э)н фо:м
Есть ли у Вас вещи, подлежащие обложению таможенной пошлиной?	Have you any dutiable goods?	хэв ю эни дью:тиэбл гудз?
В каком размере я должен оплатить пошлину?	How much customs duty must I pay?	хау мач кастэмз дью:ти маст ай пэй?
Это мой багаж.	This is my luggage.	зис из май лагидж
У меня имеются только личные вещи.	I have only personal belongings.	ай хэв оунли пэсенэл билонинз
Это моя ручная кладь.	This is my hand luggage.	зис из май хэнд лагидж
Я захватил с собой всего лишь несколько подарков.	I have only gotten some presents.	ай хэв оунли готн сам прээнтс
Пожалуйста, откройте свой чемодан для осмотра.	Open your case for examination, please.	оупэн ё: кэйс фо: игзамэнэйш(э)н плиз
За это Вы должны заплатить пошлину.	You'll have to pay duty on this.	ю:л хэв ту пэй дьюти он зис
Я вынужден конфисковать эти вещи.	I must confiscate these goods.	ай маст конфискэйт зиз гудз
Я хотел бы позвонить в посольство.	I'd like to phone to the embassy.	айд лайк ту фоун ту зэ эмбэси
Могу я идти?	May I go?	мэй ай гоу?
Все в порядке. Вы можете проходить.	That's all right! You may pass on.	зэтс ол райт! ю мэй па:с он
Спасибо.	Thanks.	сэнкс

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Поздравления и пожелания

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Удачи!	Good luck!	гуд лак!
Счастливо!	Have a good time!	хэв э гуд тайм!
Всего доброго!	All the best!	ол зэ бэст!
С днем рождения!	Happy birthday to you!	хэпи бэ:сди ту: ю:!
Счастливого Рождества!	Merry Christmas!	мэри крисмас!
С Новым Годом!	Happy New Year!	хэпи нью: йиа!
Желаю Вам удачи!	I wish you luck!	ай уиш ю: лак!
Желаю Вам счастья!	I wish you happiness!	ай уиш ю: хэпинис!
Желаю Вам успехов!	I wish you success!	ай уиш ю: сэксэс!
Желаю Вам здоровья!	I wish you health!	ай уиш ю: хэлф!
Мои наилучшие пожелания!	My best wishes!	май бэст уишиз!
За дружбу! (тост)	To friendship!	ту фрэндшип!
Ваше здоровье! За вас! (тост)	Here's to you!	хизэ ту ю:!
За сотрудничество! (тост)	To co-operation!	ту коуопэрэйшн!
Будьте здоровы! Всего хорошего!	Cheerio!	чиэриоу!
Поздравляю Вас!	My congratulations to you!	май кэнгрэтьюлэйшнс ту ю:!
Поздравляю Вас с днём рождения!	I congratulate you on your birthday!	ай кэнгрэтьюлэйт ю: он ё: бэ:сди!
Поздравляю Вас с праздником!	I congratulate you on the holiday!	ай кэнгрэтьюлэйт ю: он зэ холэди!
Желаю, чтобы сбылись все Ваши мечты!	May all your dreams come true!	мэй ол ё: дримс кам тру:!
Желаю Вам хорошо отдохнуть!	I hope you have a good rest!	ай хоуп ю: хэв э гуд рэст!
Желаю Вам хорошо провести время!	I hope you have a good time!	ай хоуп ю: хэв э гуд тайм!
Желаю Вам хорошо провести отпуск!	I hope you have a good holiday!	ай хоуп ю: хэв э гуд холэди!
Счастливого пути!	Have a good journey!	хэв э гуд джо:ни!
Счастливой посадки!	Happy landing!	хэпи лэндин!
Спасибо за Ваши поздравления!	Thank you for your congratulations!	сэнк ю: фо: ё: кэнгрэтьюлэйшнс!

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Как начать разговор?

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Извините ...	Excuse me ...	икскью:з ми: ...
Вы говорите по-английски?	Do you speak English?	ду ю: спи:к инглиш?
- чуть-чуть.	- a little.	- э литл
- плохо.	- bad.	- бэд
- с помощью этого разговорника.	- with the help of this phrase-book.	- уиз зэ хэлп ов зис фрэйз-бук
Извините за то, что вмешиваюсь ...	Sorry for interrupting you ...	сори фо: интераптин ю: ...
Извините, скажите пожалуйста ...	Excuse me, tell me please ...	икскью:з ми:, тэл ми: пли:з ...
Я хотел бы с Вами поговорить.	I would like to speak to you.	ай вуд лайк ту спи:к ту ю:
Вы сейчас очень заняты?	Are you very busy at the moment?	а: ю: вэри бизи эт зэ моумэнт?
Не уделите мне минутку?	Could you spare me a moment?	куд ю: спэа ми: э моумэнт?
Можно сказать Вам одно слово?	Can I have a word with you?	кэн ай хэв э во:д уиз ю:?
Не могли бы вы мне помочь?	Could you help me, please?	куд ю: хэлп ми, пли:з?
Я лишь хотел сказать Вам, что...	I'll just like to tell you that ...	айл джаст лайк ту тэл ю: зэт ...
Могу я у Вас спросить?	May I ask you a question?	мэй ай эск ю: э куэсчен?

Знакомство

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Добро пожаловать!	Welcome!	вэлком!
Как Вас зовут?	What is your name?	уот из ё: нэйм?
Меня зовут...	I am ...	ай эм ...
Моё имя ...	My name is...	май нэйм из ...
Моя фамилия ...	My surname is ...	май сэ:нэйм из ...
Как его зовут?	What is his name?	уот из хиз нэйм?
Его зовут	His name is	хиз нэйм из ...
Как её зовут?	What is her name?	уот из хё нэйм?
Её зовут ...	Her name is ...	хё: нэйм из ...
Разрешите представить Вам ...	I would like you to meet ...	айд лайк ю: ту ми:т ...
- моего мужа.	- my husband.	- май хазбэнд
- мою жену.	- my wife.	- май уайф
- моего друга.	- my friend.	- май фрэнд

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

- мою подругу.	- my girlfriend.	- май гё:лфрэнд
- мистера ...	- Mr. ...	- миста ...
Разрешите Вас ему представить.	Let me introduce you to him.	лэт ми: интродью:с ю: ту хим
Разрешите представиться.	May I introduce myself.	мэй ай интродью:с майсэлф
Мы встречались раньше.	We've met before.	вив мэт бифо:
По-моему, мы раньше не встречались.	I don't think we have met before.	ай донт синк уи хэв мэт бифо:
Я знаю Вас.	I know you.	ай ноу ю:
Вы не знакомы?	Have you met?	хэв ю: мэт?
Я хочу познакомить Вас с миссис ...	I want you to meet Mrs. ...	ай уонт ю: ту мит мисиз ...
Приятно с Вами познакомиться.	Pleased to meet you.	пли:зд ту ми:т ю:
Вы уже знакомы с миссис ...?	Have you meet Mrs. ...?	хэв ю: мит мисиз ...
Рад с вами познакомиться.	I am glad to meet you.	ай эм глэд ту ми:т ю:
Очень приятно!	Very pleased!	вери пли:зд!
Вы мистер ...?	Mister ..., I believe?	миста ..., ай били:в?
Вы миссис ...?	Missis ..., I believe?	мисиз ..., ай били:в?

Взаимопонимание

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Вы меня понимаете?	Do you understand me?	ду ю: андестэнд ми?
Я не понимаю Вас.	I don't understand you.	ай донт андестэнд ю:
Я понимаю Вас.	I understand you.	ай андестэнд ю:
Я вполне понимаю Вас.	I quite understand you.	ай квайт андестэнд ю:
Я понимаю Вас вполне хорошо.	I understand you quite well.	ай андестэнд ю: квайт уэлл
Я понимаю каждое Ваше слово.	I understand every word you say.	ай андестэнд эври уо:д ю: сэй
Говорите громче, пожалуйста.	Speak louder, please.	спик лоудэ, пли:з
Говорите медленнее, пожалуйста.	Speak slower, please.	спик слоуэ, пли:з
Напишите пожалуйста.	Write it down, please.	райт ит даун, пли:з
Переведите это.	Translate it.	транслэйт ит
Повторите пожалуйста.	Please, say it again.	пли:з, сэй ит эгэйн
Как это перевести?	How can that be translated?	хау кэн зэт би: транслэйтид?
Нам нужен переводчик.	We need an interpreter.	уи ни:д эн интё:прита

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Различные вопросы

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Где? Куда?	Where?	уэа?
Почему? Зачем?	Why?	уай?
Как?	How?	хау?
Кого? Кому?	Whom?	хум?
Когда?	When?	уэн?
Кто?	Who?	ху:?
Который?	Which?	уич?
Чей?	Whose?	ху:з?
Что? Какой?	What?	уот?
Откуда?	Where from?	уэа фром?
Сколько? (исчисляемые)	How many?	хау мэни?
Сколько? (неисчисляемые)	How much?	хау мач?
Кто это?	Who is this?	ху: из зис?
Что случилось?	What has happened?	уот хэз хэпэнд?
Что Вы хотите?	What do you want?	уот ду: ю: уонт?
Кого Вам нужно?	Who do you want?	ху: ду: ю: уонт?
Кого Вы ищете?	Who are you looking for?	ху: а: ю: лукин фо:?
Кого я могу спросить?	Who can I ask?	ху: кэн ай эск?
Где я могу его найти?	Where can I find him?	уэа кэн ай файнд хим?
Кто Вам это сказал?	Who told you that?	ху: тоулд ю: зэт?
Что Вы имеете в виду?	What do you mean?	уот ду ю: мин?
В чем дело?	What's the matter?	уотс зэ мэтэ?
Вы меня понимаете?	Do you understand me?	ду ю: андестэнд ми?
Вам это не нравится?	Don't you like it?	донт ю: лайк ит?
Разрешите?	May I?	мэй ай?
У вас есть?	Do you have?	ду ю: хэв?
Не могли бы Вы оказать мне услугу?	Could you do me a favor?	куд ю: ду ми э фэйвэ?
Не скажете мне ...?	Can you tell me ...?	кэн ю: тэл ми ...?

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Не могли бы вы мне помочь?	Could you help me, please?	куд ю: хэлп ми, пли:з?
Где находится ближайшая больница?	Where is the nearest hospital?	уэа из зэ низэрэст хоспитэл?
Не дадите мне Вашу ручку?	May I have your pen?	мэй ай хэв ё: пэн?
У Вас не найдется сигареты?	May I have a cigarette, please?	мэй ай хэв э сигэрэт, плиз?
Вы курите?	Do you smoke?	ду: ю: смоук?
Разрешите прикурить?	May I trouble you for a light?	мэй ай трабл ю: фо: э лайт?
Вы не против, если я закурю?	Do you mind if I smoke?	ду ю: майнд иф ай смоук?
Вы не посмотрите за моим багажом?	Would you, please, keep an eye on my baggage?	вуд ю:, плиз, кип эн ай он май бэгидж?
Разрешите помочь Вам?	Allow me to help you?	элау ми ту: хэлп ю:?

Выражение согласия

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Да.	Yes.	йес
Да, действительно.	Yes, indeed.	йес, инди:д
Да, верно.	Yes, that's true.	йес, зэтс тру:
Да, конечно.	Yes, of course.	йес, ов ко:с
Да, конечно.	Yes, certainly.	йес, сэ:тнли
Обязательно.	Oh, surely.	оу шуэли
Совершенно верно.	Absolutely correct.	абсэлю:тли кэрэкт
Верно.	That's right.	зэтс райт
Несомненно.	Undoubtedly.	андаутэдли
Все в порядке.	That's all right.	зэтс о:л райт
Я в этом уверен.	I'm sure of that.	айм шуэ ов зэт
Я в этом абсолютно уверен.	I'm absolutely certain of that.	айм абсэлю:тли сё:тн ов зэт
Понятно.	I see.	ай си:
Хорошо.	O.K.	окэй
Ладно, хорошо.	Good.	гуд
Очень хорошо.	Very well.	вэри уэл
Я с Вами полностью согласен.	I quite agree with you.	ай квайт эгри: уиз ю:
Это хорошая идея.	That's a good idea.	зэтс э гуд айдиа
С удовольствием!	With pleasure!	уиз плэжа!

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

В этом что-то есть.	There's something in that.	зэас самфин ин зэт
Не возражаю.	I don't mind.	ай донт майнд
Я не против.	I'm not against it.	айм нот эгэнст ит
Я "за"	I'm for it!	айм фо: ит!
Я согласен с Вами.	I agree with you.	ай эгри уиз ю:
Вы правы!	You are right!	ю: а: райт!
Конечно.	Of course.	ов ко:с
Конечно!	Certainly!	сэ:тнли!

Несогласие, отказ

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Нет.	No.	ноу
Конечно нет.	Certainly not.	сэ:тнли нот
Это не так.	That isn't true.	зэт иснт тру:
Вы ошибаетесь.	You are mistaken.	ю: а: мистэйкэн
Я не согласен с Вами.	I don't agree with you.	ай донт эгри уиз ю:
Я так не думаю.	I don't think so.	ай донт синк соу
Нет, я не смогу сказать Вам.	No, I can't tell you.	ноу, ай кэнт тел ю:
Я другого мнения.	I'm of a different opinion.	айм ов э диффэрэнт опиньэн
Ничего не выйдет!	No go!	но гоу!
Ни за что на свете!	Not for the world!	нот фо: зэ уолд!
Ни в коем случае.	By no means.	бай ноу ми:нз
По-моему, Вы ошибаетесь.	I think you're wrong.	ай синк юа: рон
Это неправда	It's not true.	итс нот тру:
Не в этом дело.	That's not the question.	зэтс нот зэ куэсчен
Не вижу в этом смысла.	I can't see much sense in it.	ай кэнт си мач сэнс ин ит
Вы не правы.	You aren't right.	ю: а:нт райт
Я против.	I object to that.	ай эбджект ту зэт
Извините, но у меня дела.	Excuse me, but I have things to do.	экскьюз ми, бат ай хэв сингз ту ду
Я не могу.	I can't.	ай кэ:нт
Это невозможно.	It's impossible.	итс импосибл

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Приглашение, предложение

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Приходите к нам.	Come over and visit.	кам оува энд визит
Заходите к нам сегодня вечером.	Come to see us tonight.	кам ту си: ас тунайт
Заходите.	Come in.	кам ин
Приходите ко мне в воскресенье.	Come and see me on Sunday.	кам энд си: ми он санди
Приходите ко мне на День Рождения.	Come to my birthday party.	кам ту май бёзди пати
Приходите на ужин.	Come to dinner.	кам ту динэ
Хочу пригласить Вас на обед.	I want to invite you to lunch.	ай уонт ту инвайт ю: ту ланч
Разрешите пригласить вас в ...?	May I invite you to ...?	мэй ай инвайт ю:ту ...?
- ресторан	- a restaurant	- э рэстэронт
- кино	- the cinema	- э синэмэ
- театр	- a theater	- э сизтэ
- клуб	- a club	- э клаб
Звоните, когда угодно.	Call any day you like.	кол эни дэй ю: лайк
Давай пойдём с нами в клуб?	How about coming with us to the club?	хау эбаут камин уиз ас ту зэ клаб
Не хотите выпить кофе?	Would you like to have some coffee?	вуд ю: лайк ту хэв сам кофи?
Вы можете составить мне компанию?	Can you keep me a company?	кэн ю: ки:п ми: э кампэни?
Не хотите ли прогуляться?	Would you like to come for a walk?	вуд ю: лайк ту кам фо: э уо:к?
Не хотите зайти ко мне и выпить?	Would you care to come to my place and have a drink?	вуд ю: кэа ту кам ту май плэйс анд хэв э дринк?
Где (когда) мы встретимся?	Where (when) can we meet?	уэа (уэн) кэн уи: ми:т?
Могу я предложить вам ...?	May I offer you ...?	мэй ай офэ ю: ...?
- сигарету	- a cigarette	- э сигэрэт
- чашку кофе	- a cup of coffee	- э кап ов кофи
- рюмку вина	- a glass of wine	- э гла:с ов уайн
- мороженое	- an ice cream	- эн айс кри:м

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Благодарность

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Спасибо.	Thank you.	сэнк ю:
Спасибо.	Thanks.	сэнкс
Большое спасибо.	Thank you very much.	сэнк ю: вэри мач
Большое спасибо.	Many thanks.	мэни сэнкс
Спасибо Вам за ...	Thank you for ...	сэнк ю: фо: ...
Спасибо за помощь.	Thanks your for help.	сэнкс ё: фо: хэлп
Заранее благодарен.	Thank you in advance.	сэнк ю: ин эдва:нс
Я Вам очень благодарен.	I'm very thankful to you.	айм вэри сэнкфул ту ю:
Я Вам очень обязан.	I'm very much obliged to you.	айм вэри мач эблайджд ту ю:
Я вам очень признателен.	I am very grateful to you.	ай эм вэри грэйтфул ту ю:
Спасибо за приглашение.	Thanks for the invitation.	сэнкс фо: зэ инвитэйшн
Спасибо за подарок.	Thanks for the present.	сэнкс фо: зэ прэзэнт
Это было приятно.	It was pleasure.	ит уоз плэжа
Всегда пожалуйста.	You are always welcome.	ю: а: о:лвзз уэлкэм
Всегда рад.	You are welcome.	ю: а: уэлкэм
Не стоит благодарности.	Don't mention it.	доунт меншэн ит
Не за что.	Don't mention it.	доунт меншэн ит
Спасибо, что пришли.	Thank you for coming.	сэнк ю фо: камин
Вы мне очень помогли.	You help been most helpful.	ю: хэлп бин моуст хэлпфул
Не беспокойтесь.	No trouble at all.	ноу трабл эт о:л
Пожалуйста, поблагодарите за меня Вашу ...	Please, thank your ... for me.	плиз, сэнк ё: ... фо: ми
- сестру	- sister	- систэ
- жену	- wife	- уайф
- мать	- mother	- мазэ
Пожалуйста, поблагодарите за меня Вашего ...	Please, thank your ... for me.	плиз, сэнк ё: ... фо: ми
- мужа	- husband	- хазбэнд
- брата	- brother	- бразэ
- отца	- father	- фазэ

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Язык, Как это сказать? (произношение)

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Вы говорите ...?	Do you speak ...?	ду ю: спи:к ...?
- по-английски	- English	- инглиш
- по-русски	- Russian	- рашн
- по-французски	- French	- френч
- по-немецки	- German	- джэ:мэн
- по-испански	- Spanish	- спэниш
- по-итальянски	- Italian	- итэлиэн
- по-китайски	- Chinese	- чайни:з
Немного.	Just a little.	джаст э литл
Чуть-чуть.	A little.	э литл
Я знаю только несколько слов.	I only know few words.	ай оунли нау фью: во:дз
Я не говорю по-английски.	I don't speak English.	ай доунт спи:к инглиш
Мой английский очень плохой.	My English is very poor.	май инглиш из вэри пуэ
Я плохо говорю по-английски.	I speak English badly.	ай спи:к инглиш бэдли
Я вас не понимаю.	I don't understand you.	ай до:унт андэстэнд ю:
Повторите пожалуйста.	Repeat, please.	рипи:т, пли:з
Говорите немного помедленнее.	Would you speak a little slower.	вуд ю: спи:к э литл слоуэр
Мне нужен переводчик.	I need an interpreter.	ай ни:д эн интэ:притэ
Вы хорошо говорите по-английски.	You speak good English.	ю: спи:к гуд инглиш
Вы говорите по-английски с легким (сильным) русским акцентом.	You speak English with a slight (b) Russian accent.	ю: спи:к инглиш уиз э слайт (строн) рашн эксэнт
Ваше английское Как это сказать? (произношение) почти без ошибок.	Your pronunciation of English is practically faultless.	ю: прэнансиэйшэн ов инглиш из прэктикэли фо:лтлэс
На каких языках Вы говорите?	What languages can you speak?	уот лэнгвиджз кэн ю: спи:к?
Где Вы изучали английский язык?	Where did you learn English?	уэа дид ю: лён инглиш?
Как долго Вы изучали английский?	How long have you been learning English?	нау лон хэв ю: бин лё:нин инглиш?
Я изучал его почти три года.	I've been learning it for almost three years.	айв бин лё:нин ит фо: о:лмоуст сри йиаз
Давайте поговорим по-русски.	Let's talk Russian.	лэтс то:к рашн

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Что значит по-русски '...'?	What's the Russian word for '...'?	уотс зэ рашн во:д фо: ...?
Как это называется по-русски?	What's that called in Russian?	уотс зэт колид ин рашн?
Я не могу вспомнить, как по-русски будет '...!'. ...	I can't remember the Russian word for '...!'. ...	ай кэнт римэмбэ зэ рашн во:д фо: ...
Давайте поищем это слово в моем словаре.	Let's look up this word in my dictionary.	лэтс лук ап зис во:д ин май дикшинэри
Как оно пишется?	How do you spell it?	хау ду ю: спэл ит?
Что значит это слово?	What does this word mean?	уот даз зис во:д мин?
Как Вы его произносите?	How do you pronounce it?	хау ду ю: прэнаунтс ит?
Это жаргонное слово.	This is a slang word.	зис из э слэнг во:д

Страна, национальность

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Из какой страны Вы приехали?	What country do you come from?	уот кантри ду ю: кам фром?
Я приехал из России.	I come from the Russia.	ай кам фром зэ раша
Откуда вы?	Where are you from?	уэа а: ю: фром?
Я из ...	I'm from ...	айм фром ...
- России	- Russia	- раша
- Украины	- Ukraine	- ю:крэйн
- США	- USA	- юэсэй
- Казахстана	- Kazakhstan	- кэээкста:н
- Белоруси	- Belarus	- белорус
- Италии	- Italy	- итэли
- Канады	- Canada	- кэнэдэ
- Англии	- England	- инглэнд
- Испании	- Spain	- спэйн
- Японии	- Japan	- джэпэн
Я живу в ...	I live in ...	ай лив ин ...
- Москве	- Moscow	- москоу
- Санкт-Петербурге	- Saint Petersburg	- сэйнт пи:тэсбё:г
- Новосибирске	- Novosibirsk	- ноувэсибиэск

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

- Казани	- Kazan	- кэзэн
- Екатеринбург	- Yekaterinburg	- екэтри:нбё:г
- Уфе	- Ufa	- уфа:
- Перми	- Perm	- пё:м
Это моя первая поездка в США.	This is my first visit to the USA	зис из май фёст визит ту зэ юэсэй
Я никогда не был за границей.	I've never visited other countries.	айв нэвэ визитид азэ кантриз
Как долго Вы собираетесь быть в США?	How long are you going to stay in the USA?	хау лон а: ю: гоун ту стэй ин зэ юэсэй?
Я надеюсь остаться здесь на несколько недель.	I hope to stay here for a few weeks.	ай хоуп ту стэй хиэ фо: э фью уикс
Вы кто по национальности?	What nationality are you?	уот нэшэнэлэти а: ю:?
Вы русский или украинец?	Are you Russian or Ukrainian?	а: ю: рашн о: ю:крэйниэн?
Я ...	I'm ...	айм ...
- русский	- Russian	- рашн
- белорус	- Belorussian	- белорашн
- украинец	- Ukrainian	- ю:крэйниэн
- еврей	- Jew	- джу:
Моя мать - немка по национальности.	My mother is German by nationality.	май мазэ из джё:мэн бай нэшэнэлэти
Он - гражданин США.	He is an American subject.	хи из эн эмэрикэн сабджэкт

Время

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Скажите пожалуйста, сколько время?	What's the time, please?	уотс зэ тайм, плиз?
Не скажете мне точное время?	Could you tell me the right time, please?	куд ю: тел ми зэ райт тайм, плиз?
Сколько времени?	What time is it?	уот тайм из ит?
Сколько времени?	What's the time?	уотс зэ тайм?
Пять часов.	It's five o'clock.	итс файв о'clock
Ровно шесть часов.	It's exactly six.	итс игзэктли сикс
Половина четвертого.	It's half past three.	итс ха:ф па:ст сри
Пятнадцать минут третьего.	It's a quarter past two.	итс э кво:тэ па:ст ту:
Без пятнадцати девять.	Fifteen minutes to nine	фифти:н минитс ту найн

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

Без пяти семь.	It's five to seven.	итс файв ту сэвэн
Пять минут восьмого.	It's five past seven.	итс файв па:ст сэвэн
Двенадцать часов дня (ночи).	It's twelve noon (midnight).	итс твэлв нун (миднайт)
Ох, уже так поздно!	Oh, is it as late as that!	ох, из ит эз лэйт аз зэт!
Уже девять часов?	Is it nine already?	из ит найн о:лрэди?
Мои часы отстают (спешат) на десять минут	My watch is ten minutes slow (fast).	май уотч из тэн минитс слоу (фа:ст)
Мои часы остановились.	My watch has stopped.	май уотч хэз стопид
Я не знаю, сколько времени.	I don't know, what time is it.	ай до:унт ноу, уот тайм из ит
У нас много времени.	We have plenty of time.	уи хэв плэнти ов тайм
Сегодня он опаздывает.	He's late today.	хис лэйт тудэй
Я не слишком рано?	Am I too early?	эм ай ту: ё:ли?
Вы опоздали.	You are late.	ю: а: лэйт
Быстрее!	Be quick!	би квик!
Поторопитесь!	Hurry up!	хари ап!
Какое сегодня число?	What's the date today?	уотс зэ дэйт тудэй?
Какое вчера было число?	What was the date yesterday?	уот воз зэ дэйт естэдэй?
Сегодня - третье мая.	Today is the third of May.	тудэй из зэ сёд ов мэй
Какой сегодня день недели?	What's today?	уотс тудэй?
Сегодня понедельник.	Today is Monday.	тудэй из манди

Погода

По-русски	По-английски	Как это сказать? (произношение)
Каков прогноз на сегодня?	What's the forecast for today?	уотс зэ фо:ка:ст фо: тудэй?
Какая сегодня погода?	What weather is it today?	уот уэзэ из ит тудэй?
Сегодня на улице ...	Today it is ... outdoors.	тудэй ит из ... аутдо:з
- холодно	- cold	- коулд
- жарко	- hot	- хот
- ветрено	- windy	- уинди
- пасмурно	- cloudy	- клауди
- прохладно	- cool	- ку:л
- солнечно	- sunny	- сани

Узнай о новых направлениях для Вашего путешествия
Получи актуальную информацию об авиабилетах,
бронировании отелей, трансфере и многом другом

- дождливо	- rainy	- рэйни
Прекрасное утро!	It's a nice morning!	итс э найс монин!
Сегодня утром было облачно.	It was cloudy this morning.	ит воз клауди зис монин
Небо чистое.	The sky is clear.	зэ скай из клиэ
Выглянуло солнце.	The sun is coming out.	зэ сан из камин аут
Погода становится теплее.	The weather is getting warmer.	зэ уэээ из гэтин во:мэ
Идет сильный дождь.	It's raining very hard.	итс рэйнин вэри ха:д
Сегодня холодно.	It's cold today.	итс коулд тудэй
Дует сильный ветер.	The b wind blows.	зэ строн уинд блэуз
Я ужасно замерз.	I feel terribly cold.	ай фил тэрэбли коулд
Хороший день, не правда ли?	It's a fine day, isn't it?	итс э файн дэй, изнт ит?
Мне жарко.	I'm hot.	айм хот
Я совсем промок.	I'm wet through.	айм вэт сру:
Прекрасная погода, не так ли?	It's splendid weather, isn't it?	итс сплэндид уэээ, изнт ит?
Какой прогноз погоды на завтра?	What is the weather forecast for tomorrow?	уот из зэ уэээ фо:ка:ст фо: туморэу?
Завтра будет ...	Tomorrow it will be ...	туморэу ит уил би ...
- тепло	- warm	- уо:м
- холодно	- cold	- коулд
- ветрено	- windy	- уинди
- дождливо	- rainy	- рэйни